



2017/0334(COD)

16.5.2018

ИЗМЕНЕНИЯ

8 - 41

Проект на доклад
Ружа Томашич
(PE620.791v01-00)

Увеличаване на финансовия пакет на Програмата за подкрепа на структурните реформи и адаптиране на общата ѝ цел

Предложение за регламент
(COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD))

Изменение 8
Юнус Омаржи

Предложение за регламент

—

Предложение за отхвърляне

**Европейският парламент отхвърля
предложението на Комисията.**

Or. fr

Изменение 9
Ивана Малетич

Предложение за регламент
Съображение 1

Текст, предложен от Комисията

(1) Програмата за подкрепа на структурните реформи („Програмата“) беше създадена с цел укрепване на капацитета на държавите членки за изготвяне и изпълнение на стимулиращи растежа административни и структурни реформи, включително чрез помощ за ефикасното и ефективно използване на фондове на Съюза. Подкрепата по програмата се предоставя от Комисията по искане на съответната държава членка и може да обхваща широк кръг области. Развитието на устойчиви икономики върху стабилни икономически **и социални** структури, които позволяват на държавите членки да поемат шокове и да се възстановяват бързо след тях, допринася за икономическото **и социално** сближаване. Изпълнението на институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи е подходящо средство за постигането на такова развитие.

Изменение

(1) Програмата за подкрепа на структурните реформи („Програмата“) беше създадена с цел укрепване на капацитета на държавите членки за изготвяне и изпълнение на стимулиращи растежа административни и структурни реформи, включително чрез помощ за ефикасното и ефективно използване на фондове на Съюза. Подкрепата по програмата се предоставя от Комисията по искане на съответната държава членка и може да обхваща широк кръг области. Развитието на устойчиви икономики върху стабилни икономически, **социални и териториални** структури, които позволяват на държавите членки да поемат шокове и да се възстановяват бързо след тях, допринася за икономическото, **социалното и териториалното** сближаване. **Реформи, които са финансирани от Програмата, трябва да бъдат добре планирани и подходящо определени в националното право, както и ефективно изпълнявани, като това изисква ефикасни и ефективни национални публични**

администрации, както и ангажираност и активно участие от страна на всички заинтересовани лица. Изпълнението на институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи, *които са специфични за отделните държави*, е подходящо средство за постигането на такова развитие.

Or. en

Изменение 10 Тери Райнтке

Предложение за регламент Съображение 1

Текст, предложен от Комисията

(1) Програмата за подкрепа на структурните реформи („Програмата“) беше създадена с цел укрепване на капацитета на държавите членки за изготвяне и изпълнение на стимулиращи растежа административни и структурни реформи, включително чрез помощ за ефикасното и ефективно използване на фондове на Съюза. Подкрепата по програмата се предоставя от Комисията по искане на съответната държава членка и може да обхваща широк кръг области. Развитие на устойчиви икономии върху стабилни икономически и социални структури, които позволяват на държавите членки да поемат шокове и да се възстановяват бързо след тях, допринася за икономическото и социално сближаване. Изпълнението на институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи е подходящо средство за постигането на такова развитие.

Изменение

(1) Програмата за подкрепа на структурните реформи („Програмата“) беше създадена с цел укрепване на капацитета на държавите членки за изготвяне и изпълнение на стимулиращи растежа административни и структурни реформи, включително чрез помощ за ефикасното и ефективно използване на фондове на Съюза. Подкрепата по програмата се предоставя от Комисията по искане на съответната държава членка и може да обхваща широк кръг области. Развитие на устойчиви икономии **и общества** върху стабилни икономически и социални структури, които позволяват на държавите членки да поемат шокове и да се възстановяват бързо след тях, допринася за икономическото и социално сближаване. Изпълнението на институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи е подходящо средство за постигането на такова развитие. **Важно е тези структурни реформи да се ползват с демократична подкрепа, поради което е неизбежно участието**

на партньори от местните и регионалните органи, икономически и социални партньори, както и представители на гражданското общество.

Or. en

Изменение 11
Констанце Ангела Крел

Предложение за регламент
Съображение 1 а (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(1a) Предпочитание следва да се отдава на мерките, целящи пренасочване на данъчното облагане от труда към благосъстоянието и замърсяването, стимулиране на заетостта и социалните политики, които предоставят повече възможности на хората, особено на жените, да участват в икономиката и обществото, борба с избягването на данъци чрез значително подобряване на прозрачността, в частност като се гарантира, че националните данъчни политики и сътрудничеството между данъчните органи са напълно в съответствие с принципа на лоялно сътрудничество, създаване на стратегии за иновативна и трайна повторна индустриализация и подобряване на системите за образование и обучение, по-специално в нови области на растеж като цифровия единен пазар.

Or. en

Изменение 12
Ивана Малетич

Предложение за регламент
Съображение 1 а (ново)

AM\1153072BG.docx

5/22

PE622.089v01-00

BG

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(1a) *Необходимо е ефикасно предоставяне и съобщаване на резултатите от Програмата, за да се направи преглед на реформите, планирани и изпълнени въз основа на искане на всяка държава членка. Това ще гарантира обмена на знания, опит и най-добри практики, което е също така една от целите на Програмата.*

Or. en

Изменение 13
Ивана Малетич

Предложение за регламент
Съображение 1 б (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(1б) *Програмата следва да има за цел да допълва други инструменти като техническата помощ в рамките на европейските структурни и инвестиционни фондове и дейностите на Европейската инвестиционна банка, за да се избегне препокриване. Като се вземат предвид бюджетните ограничения и големият брой искания, критериите за подбор следва да отдават приоритет на реформите, които имат вторични ефекти за други сектори и чиято цел е стимулирането на икономическия растеж, създаването на работни места и сближаването.*

Or. en

Изменение 14
Ивана Малетич

Предложение за регламент
Съображение 2

PE622.089v01-00

6/22

AM\1153072BG.docx

Текст, предложен от Комисията

(2) Държавите членки търсят все по-често подкрепа по линия на програмата извън първоначалните очаквания. Исканията за подкрепа, получени от Комисията по време на цикъла за 2017 г., се оценяват на много над наличните годишни средства. Що се отнася до цикъла за 2018 г., прогнозната стойност на получените искания е пет пъти по-висока от наличните за тази година финансови ресурси. Почти всички държави членки поискаха подкрепа по Програмата, а исканията са разпределени между всички области на политиката, обхванати от програмата.

Изменение

(2) Държавите членки търсят все по-често подкрепа по линия на програмата извън първоначалните очаквания. Исканията за подкрепа, получени от Комисията по време на цикъла за 2017 г., се оценяват на много над наличните годишни средства, **което стана причина редица искания да не бъдат избрани за финансиране**. Що се отнася до цикъла за 2018 г., прогнозната стойност на получените искания е пет пъти по-висока от наличните за тази година финансови ресурси. Почти всички държави членки поискаха подкрепа по Програмата, а исканията са разпределени между всички области на политиката, обхванати от програмата.

Or. en

Изменение 15

Даниел Буда

Предложение за регламент Съображение 3

Текст, предложен от Комисията

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Изменение

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната, **а също и за изпълнение на препоръките на оценката на европейския семестър на напредъка по структурните реформи, предотвратяването и коригирането на макроикономическите дисбаланси**.

Or. en

Изменение 16
Мария Габриела Зоана

Предложение за регламент
Съображение 3

Текст, предложен от Комисията

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Изменение

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи **по време на целия процес на реформи или в отделни етапи на този процес** е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, **които се присъединиха по-късно към Съюза и** чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Or. ro

Изменение 17
Констанце Крел

Предложение за регламент
Съображение 3

Текст, предложен от Комисията

(3) Укрепването на икономическото **и социалното** сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Изменение

(3) Укрепването на икономическото, **социалното и териториалното** сближаване чрез засилване на структурните реформи, **които носят ползи за Съюза и са в съответствие с неговите принципи и ценности**, е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Or. en

Изменение 18

PE622.089v01-00

8/22

AM\1153072BG.docx

Марк Жуло

**Предложение за регламент
Съображение 3**

Текст, предложен от Комисията

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Изменение

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие **и засилената реална конвергенция** в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Or. fr

**Изменение 19
Тери Райнтке**

**Предложение за регламент
Съображение 3**

Текст, предложен от Комисията

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване **чрез засилване на структурните реформи** е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. **Това е от особено значение** за държавите членки, **чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване** към еврозоната.

Изменение

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз, **включително** за държавите членки, **които желаят да се присъединят** към еврозоната.

Or. en

**Изменение 20
Ивана Малетич**

**Предложение за регламент
Съображение 3**

Текст, предложен от Комисията

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Изменение

(3) Укрепването на икономическото и социалното сближаване чрез засилване на структурните реформи е от решаващо значение за успешното участие в Икономическия и паричен съюз **и за дългосрочните му стабилност и благоденствие**. Това е от особено значение за държавите членки, чиято валута не е евро, в подготовката им за присъединяване към еврозоната.

Or. en

Изменение 21 **Констанце Ангела Крел**

Предложение за регламент **Съображение 4**

Текст, предложен от Комисията

(4) В този смисъл е целесъобразно да се подчертае в общата цел на **програмата** — в рамките на нейния принос към преодоляването на икономическите и социалните предизвикателства, че насърчаването на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж **и** създаването на работни места, следва да допринесат и за подготовката за бъдещо участие в еврозоната от онези държави членки, чиято парична единица не е еврото.

Изменение

(4) В този смисъл е целесъобразно да се подчертае в общата цел на **Програмата** — в рамките на нейния принос към преодоляването на икономическите и социалните предизвикателства, че насърчаването на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места **и намаляването на различията между държавите членки и регионите**, следва да допринесат и за подготовката за бъдещо участие в еврозоната от онези държави членки, чиято парична единица не е еврото.

Or. en

Изменение 22 **Тери Райнтке**

Предложение за регламент **Съображение 4**

PE622.089v01-00

10/22

AM\1153072BG.docx

Текст, предложен от Комисията

(4) В този смисъл е целесъобразно да се подчертае в общата цел на програмата — в рамките на нейния принос към преодоляването на икономическите и социалните предизвикателства, че насърчаването на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж и създаването на работни места, следва да допринесат и за **подготовката за бъдещо участие в еврозоната от онези държави членки, чиято парична единица не е еврото.**

Изменение

(4) В този смисъл е целесъобразно да се подчертае в общата цел на програмата — в рамките на нейния принос към преодоляването на икономическите и социалните предизвикателства, че насърчаването на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж и създаването на работни места следва да допринесат и за **конвергенцията в рамките на еврозоната и извън нея.**

Or. en

Изменение 23 Тери Райнтке

Предложение за регламент Съображение 5

Текст, предложен от Комисията

(5) **Необходимо е също така да се посочи, че действията и мерките по Програмата могат да бъдат от подкрепа за реформи, които да помогнат на държавите членки, желаещи да приемат еврото, да се подготвят за участието в еврозоната.**

Изменение

заличава се

Or. en

Изменение 24 Мария Габриела Зоана

Предложение за регламент Съображение 5

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(5) **Необходимо е** също така да се посочи, че действията и мерките по Програмата могат да бъдат от подкрепа за реформи, които да помогнат на държавите членки, **желаещи** да приемат еврото, да се подготвят за участието в еврозоната.

(5) **Като се има предвид положителният опит на ЕС техническата помощ, предлагана в други държави, които вече са приели еврото, е необходимо** също така да се посочи, че действията и мерките по Програмата могат да бъдат от подкрепа за реформи, които да помогнат на държавите членки, **които се присъединиха по-късно към Съюза и желаят** да приемат еврото, да се подготвят за участието в еврозоната.

Or. ro

Изменение 25 Тери Райнтке

Предложение за регламент Съображение 5 а (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(5 а) Очаква се, че Програмата ще продължи да получава значително повече искания, отколкото може да удовлетвори, което ще изисква да се прави подбор на исканията за подкрепа, без да се накърнява необходимостта от равно третиране на държавите членки. За да се повиши ангажираността и демократичността на съответните структурни реформи, които трябва да се изпълнят, следва да се даде приоритет на онези искания за подкрепа, които могат да докажат участието на партньори.

Or. en

Изменение 26 Констанце Крел

Предложение за регламент Съображение 5 а (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(5 а) Подготовката за участие в еврозоната следва да бъде тясно свързана с новия инструмент за присъединяване към еврото, обявен от Комисията.

Or. en

Изменение 27
Ружа Томашич

Предложение за регламент
Съображение 5 а (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(5 а) Важно е да се създаде работен процес със служителите, отговарящи за европейския семестър, и да се разработи подход за съобщаване на Службата за подкрепа на структурните реформи на проекти на регионално и местно равнище;

Or. en

Изменение 28
Тери Райнтке

Предложение за регламент
Съображение 5 б (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(5б) Необходимо е да се изясни, че никоя държава членка не следва да се ползва от преференциално третиране въз основа на собствения си финансов принос към Програмата, в това число и чрез прехвърляне на ресурси от европейските структурни и инвестиционни (ЕСИ) фондове.

Or. en

Изменение 29
Тери Райнтке

Предложение за регламент
Съображение 6

Текст, предложен от Комисията

(6) С оглед задоволяване на нарастващото търсене на подкрепа от страна на държавите членки, **както и поради необходимостта от подпомагане на изпълнението на структурните реформи в държавите членки, чиято парична единица не е еврото, отпуснатите за програмата финансови средства следва да се увеличат** до достатъчно високо ниво, позволяващо на Съюза да оказва подкрепата, от която се нуждаят отправилите искането държави членки.

Изменение

(6) С оглед задоволяване на нарастващото търсене на подкрепа от страна на държавите членки **отпуснатите за програмата финансови средства следва да се увеличат, като се използва Инструментът за гъвкавост съгласно Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета, до достатъчно високо ниво, позволяващо на Съюза да оказва подкрепата, от която се нуждаят отправилите искането държави членки. Важно е ресурсите, отпуснати на европейските структурни и инвестиционни фондове (ЕСИ фондове), да не бъдат преразпределяни, а също така държавите членки да не бъдат задължени да прехвърлят националното и регионалното си финансиране по линия на ЕСИ фондовете с цел попълване на недостига на финансиране по Програмата.**

Or. en

Изменение 30
Констанце Ангела Крел

Предложение за регламент
Съображение 6

Текст, предложен от Комисията

(6) С оглед задоволяване на нарастващото търсене на подкрепа от страна на държавите членки, както и поради необходимостта от подпомагане

Изменение

(6) С оглед задоволяване на нарастващото търсене на подкрепа от страна на държавите членки, както и поради необходимостта от подпомагане

на изпълнението на структурните реформи в държавите членки, чиято парична единица не е еврото, отпуснатите за програмата финансови средства следва да се увеличат до достатъчно високо ниво, позволяващо на Съюза да оказва подкрепата, от която се нуждаят отправилите искането държави членки.

на изпълнението на структурните реформи в държавите членки, чиято парична единица не е еврото, отпуснатите за програмата финансови средства следва да се увеличат до достатъчно високо ниво, позволяващо на Съюза да оказва подкрепата, от която се нуждаят отправилите искането държави членки. **Всяко увеличение следва да бъде финансирано чрез мобилизирането на специалния инструмент и без разходи за политиката на сближаване.**

Or. en

Изменение 31 **Ивана Малетич**

Предложение за регламент **Съображение 6**

Текст, предложен от Комисията

(6) С оглед задоволяване на нарастващото търсене на подкрепа от страна на държавите членки, както и поради необходимостта от подпомагане на изпълнението на структурните реформи в държавите членки, чиято парична единица не е еврото, отпуснатите за програмата финансови средства следва да се увеличат до достатъчно високо ниво, позволяващо на Съюза да оказва подкрепата, от която се нуждаят отправилите искането държави членки.

Изменение

(6) С оглед задоволяване на нарастващото търсене на подкрепа от страна на държавите членки, както и поради необходимостта от подпомагане на изпълнението на структурните реформи в държавите членки, чиято парична единица не е еврото, отпуснатите за програмата финансови средства следва да се увеличат, **като се използва Инструментът за гъвкавост по член 11 от действащата многогодишна финансова рамка**, до достатъчно високо ниво, позволяващо на Съюза да оказва подкрепата, от която се нуждаят отправилите искането държави членки.

Or. en

Изменение 32 **Юнус Омаржи**

Предложение за регламент

AM\1153072BG.docx

15/22

PE622.089v01-00

BG

Член 1 – параграф 1 – точка 1

Регламент (ЕС) № 2017/825

Член 4

Текст, предложен от Комисията

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа **структурни** реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните органи за мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на сближаването, **конкурентоспособността, производителността**, устойчивия растеж, **създаването** на работни места и **инвестициите, което също така ще ги подготви за участие в еврозоната, по специално в контекста на процедурите за икономическо управление**, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

Изменение

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните, **местните и регионалните** органи за мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на сближаването, устойчивия растеж, **устойчивото създаване** на работни места, **социалната защита, инвестициите и борбата с бедността и данъчните измами**, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза;

Or. fr

Изменение 33

Марк Жуло

Предложение за регламент

Член 1 – параграф 1 – точка 1

Регламент (ЕС) № 2017/825

Член 4

Текст, предложен от Комисията

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните органи за

PE622.089v01-00

Изменение

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните органи за

16/22

AM\1153072BG.docx

мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места **и инвестициите**, което също така ще ги подготви за участие в еврозоната, по специално в контекста на процедурите за икономическо управление, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места, **инвестициите и реалната конвергенция**, което също така ще ги подготви за участие в еврозоната, по специално в контекста на процедурите за икономическо управление, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

Or. fr

Обосновка

Реалната конвергенция се определя, както следва в документа за размисъл на Комисията относно задълбочаването на Икономическия и паричен съюз (ИПС): „преминаването към висок стандарт на живот и сходни равнища на доходите е от ключово значение за постигане на целите на Съюза, които включват икономическо и социално сближаване наред с балансиран растеж, стабилност на цените и трудова заетост“.

Следователно това понятие е неразривно свързано с целите, определени за ППСР, и заслужава изрично позоваване.

Изменение 34 **Даниел Буда**

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 1
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 4

Текст, предложен от Комисията

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните органи за

Изменение

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните,

мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места и инвестициите, което също така ще ги подготви за участие в еврозоната, по специално в контекста на процедурите за икономическо управление, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

регионалните и местните органи за мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места и инвестициите, което също така ще ги подготви за участие в еврозоната, по специално в контекста на процедурите за икономическо управление, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

Or. en

Обосновка

Местните и регионалните органи следва да бъдат споменати като основни бенефициенти на структурните мерки за подкрепа.

Изменение 35 Тери Райнтке

**Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 1**
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 4

Текст, предложен от Комисията

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните органи за мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на

PE622.089v01-00

Изменение

Общата цел на Програмата е да допринесе за институционалните, административните и поддържащите растежа структурни реформи в държавите членки, като предоставя подкрепа на националните органи за мерки, насочени към реформирането и укрепването на институциите, управлението, публичната администрация и икономическите и социалните сектори в отговор на икономическите и социалните предизвикателства с цел увеличаване на

18/22

AM\1153072BG.docx

сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места и инвестициите, *което също така ще ги подготви за участие в еврозоната, по специално* в контекста на процедурите за икономическо управление, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

сближаването, конкурентоспособността, производителността, устойчивия растеж, създаването на работни места, инвестициите *и конвергенцията в рамките на еврозоната и извън нея, по-специално* в контекста на процедурите за икономическо управление, включително чрез подкрепа за ефикасното, ефективно и прозрачно използване на фондове на Съюза.;

Or. en

Изменение 36 **Тери Райнтке**

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 2
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 5 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

2. Добавя се член 5а
„Член 5а

заличава се

Подкрепа за подготовката за членство в еврозоната

Програмата може да финансира действия и мерки в подкрепа на реформите, които могат да помогнат на държавите членки в подготовката им за присъединяване към еврозоната..“

Or. en

Изменение 37 **Юнус Омаржи**

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 2
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 5 а

Текст, предложен от Комисията

Изменение

Програмата може да финансира действия и мерки в подкрепа на реформите, които могат да помогнат на държавите членки в подготовката им за присъединяване към еврозоната..

заличава се

Or. fr

Изменение 38
Тери Райнтке

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 2 а (нова)
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 7 – параграф 2 – алинея 1

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(2а) След член 7, параграф 2, първа алинея се добавят следните алинеи:

Приоритет се отдава на искания за подкрепа, които могат да докажат участието на партньори от местни и регионални органи, икономически и социални партньори и представители на гражданското общество в подготовката и изпълнението на съответната структурна реформа.

Не се дава приоритет въз основа на допълване на финансовия пакет за изпълнението на Програмата чрез прехвърляне на ресурси от европейските структурни и инвестиционни фондове, както е предвидено в член 11 от Регламент (ЕС) № 2017/825.

Or. en

Изменение 39
Тери Райнтке

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 2 б (нова)
Регламент (ЕС) № 2017/825

PE622.089v01-00

20/22

AM\1153072BG.docx

Член 7 – параграф 2 – алинея втора

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(2б) В член 7, параграф 2 втората алинея се заменя със следния текст:

Въз основа на горепосочените анализ и приоритет и като взема предвид съществуващите действия и мерки, финансирани от фондове на Съюза или други програми на Съюза, Комисията постига споразумение със съответната държава членка относно приоритетните области на подкрепа, целите, препоръчителния график, обхвата на мерките за подкрепа, които ще се предоставят, както и прогнозната обща финансова вноска за тази подкрепа, която ще се определи в план за сътрудничество и подкрепа.

Or. en

Изменение 40 **Георги Пирински**

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 3 – буква а
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 10 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията

Изменение

1. Размерът на финансовия пакет за изпълнение на Програмата се определя на 222 800 000 **евро** по текущи цени.;

1. Размерът на финансовия пакет за изпълнение на Програмата се определя на 222 800 000 **EUR** по текущи цени, **от които 80 000 000 EUR се предоставят на Инструмента за гъвкавост по Регламент (ЕС) № 1311/2013^{1а};**

^{1а} Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014—2020 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884).

Изменение 41
Георги Пирински

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1 – точка 3 а (нова)
Регламент (ЕС) № 2017/825
Член 16 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията

Изменение

**За. Член 16 параграф 2 се изменя,
както следва:**

**„2. Считано от 2018 г. и до 2021 г.
включително, Комисията представя
на Европейския парламент и на
Съвета годишен мониторингов доклад
относно прилагането на Програмата.
Този доклад включва информация
относно:“**

Or. en